



Szia!

Jó sok mindent megtanultunk együtt már! A múlt héten remélem, sok szenvedő igealakot találtál és használtál, mert az fontos, hogy tisztában legyél ezekkel mielőtt most folytatjuk a felfedező utunkat! Ugyanis ezen a héten is a nyelv egy sajátosságát hozzuk el neked. Készen állsz? Egy kellemes, várakozással teli mosoly van az ajkaidon? Biztoooooos? :-)

Okesz, akkor jöjjenek akkor az álszenvedő igék! Teljesen készen állsz rájuk, tudom!

Ezek azért kapták ezt a jó kis nevet, mert „-s” végződésük van és mégsem szenvedő alakok. Gyakran „-s-es igéknek” is hívjuk őket. A „finns” egy ilyen ige, amit kb 3 hónappal ezelőtt tárgyaltunk. Ezek egy csoportjának ez az eredeti alakja, nem képezzük őket valami másból, hanem ezek így vannak (és kész ☺ ).

Figyeld meg a ragozást jól!

Att andas = lélegezni - > Andas! = Lélegezz!

Jag / du / han ... andas = én lélegzek, te lélegzel, stb (a jelen idő összes alakja)

Jag / du / han ... andades = én lélegeztem, te lélegeztél, stb (a múlt idő összes alakja)

Jag / du / han ... har andats = a befejezett jelen idő összes alakja

Andas lugnt! = Lélegezz nyugodtan!

Att hoppas, = Remélni, reménykedni

Roppas! Jag/du/han ... hoppas, hoppades, har hoppats

Jag hoppas att du har haft en skön semester! = Remélem, kellemesen telt a szabadságod!

Att lyckas = sikerrel járni

Lyckas! Jag/du/han ... lyckas, lyckades, har lyckats

Jag hoppas att ni lyckas med husförsäljningen! Remélem, sikeres lesz a házadás!

Att minnas = emlékezni

Minns! Jag/du/han ... minns, minndes,

Jag minns inte vad du sa om denna film. = Nem emlékszek, mit mondtál erről a filmről.

Att kännas, = érződik --- (nincs felszólító alakja, mert erre nem lehet senkit se felszólítani.)

jag/du/han/hon/det känns, kändes, har kants

Det känns riktigt bra att vara klar med detta projekt! = Nagyon jó érzés készen lenni ezzel a projekttel.

A másik csoportba tartozó igéket pedig egy sima igéből képezzük –s ragot teszünk hozzá, és ezzel megváltoztatjuk a jelentésüket:

Jag träffar Olle nästan varje dag. = Majdnem minden nap találkozok Olleval.

Vad trevligt! Vi har inte träffats på flera veckor. = De jó. Mi már hetek óta nem találkoztunk.

Jag kramade Britt, men hon sa att hon inte tycker om att kramas. = Én megöleltem Brittet, de azt mondta, hogy ő nem szeret ölelkezni.

Látod, amikor megmondom, hogy kivel találkozunk, kit ölelünk meg, akkor az „-s nélküli” forma a helyes. Amikor az „egymással” jönne az ige után, akkor azt svédül nem mondjuk, hanem az „-s”-t tesszük az ige végére.

Vannak még ilyen igék például:

De brottas hela tiden! = Mindig birkóznak.

Vi kysstes i mörkret. = Csókolóztunk / Megcsókoltuk egymást a sötétben.

A harmadik csoportba az agresszív cselekedeteket kifejező igék tartoznak, amikor a cselekvésről beszélünk: verekszik, rúg, stb (nincs benne a mondatban az, hogy kit ütnek, rúgnak stb.)

Ni får inte slåss! = Nem szabad verekedni!

Han sparkas när han blir arg. = Rugdos, amikor bedühödik.

Mint mindig, ezen a héten is nyitott szemmel és füllel járj – figyeld meg, milyen szövegkörnyezetben használjuk ezeket az igéket, mi más ilyen igét hallasz és látsz és ragadj meg minden alkalmat a használatukra. Ja, és persze, a dicséret se maradjon el! Én nem vagyok ott, tehát neked kell magad megdicsérned! És ne csak a sikerért, hanem már a próbálkozásért is!

Üdvözlettel a jövő heti viszont-olvasásig!

A Swency Csapata